



Press Release  
تصريح صحفي

Embassy of Japan in Iraq  
سفارة اليابان في العراق

(Arabic Translation is attached/ الترجمة العربية مرفقة)

February 6, 2014

No.02

### Embassy of Japan in Iraq Condemns Terrorist Attacks

The Embassy of Japan condemns in the strongest terms the heinous and reiterated recent terrorist attacks, which targeted innocent citizens, killing and injuring tens of them around the country, in particular in the capital, Baghdad, including the attack targeting the Iraqi Foreign Ministry. The Embassy expresses its deepest sympathy for those who have been killed in these attacks and their bereaved families, and its sincere hope for early recovery of those injured in these attacks.

These acts of terrorism cannot be justified for any reason. The Government of Japan supports the Government of Iraq in its fight against terrorism, and hopes that security and stability will prevail in all parts of the country through the efforts of the Government and people of Iraq, including a further national reconciliation.

(END)



(ترجمة غير رسمية)

التاريخ: 6 شباط 2014

الرقم: 2

### السفارة اليابانية في العراق تدين الهجمات الإرهابية

السفارة اليابانية في العراق تدين وبأشد العبارات الممكنة الهجمات الإرهابية الأخيرة العاشمة والمتكررة التي استهدفت المواطنين الأبرياء وأسفرت عن مقتل وجرح عشرات الضحايا في البلاد ولاسيما العاصمة بغداد، بما في ذلك الهجوم الذي استهدف مبنى وزارة الخارجية العراقية. وتقدم السفارة اليابانية أحر التعازي والمواساة لاسر الضحايا الثكلى وتمنياتها القلبية للجرحي بالشفاء العاجل.

ان هذه الأعمال الإرهابية لا يمكن تبريرها لأي سبب من الأسباب. حكومة اليابان تدعم جهود حكومة العراق في حربها ضد الإرهاب، وتأمل بان يسود الأمن والإستقرار في جميع أنحاء البلاد من خلال جهود حكومة وشعب العراق، بما في ذلك تحقيق مصالحة وطنية حقيقية.

(إنتهى)